

Renault 5 van til sølu.

Bilurin, sum er átta mánaða gamal, hevur koyrt 5.000 km, er til sølu fyri kr. 48.000,-
Ringið telf. 1 29 85 eftir kl. 19.

FJARÐA-HÚS

Til sølu

Demag Elektrotalja

Lyftiefnið er 6.300 kg, men wirurin og krókurin, sum eru ásett er til 1600 kg.
Áhugaði kunnu ringja telefonnr. 13305.

P/f Elektron

Hús til sølu

Ogn okkara Grønlandsvegur 38 matr. nr. 872 r, verður boðin til sølu.

Økið er 448 m² stórt.

Húsini eru í 4 hæddum og samlaða bruttustøddin er 605 m².

Áhugaði kunnu ringja á telefon nr. 13305.

P/f Elektron

Kunngerð um gøtunøvn

Tað verður her gjørt kunnugt, at býráðið á fundi tann 11. august 1983 hevur samtykt hesi gøtunøvn á Norðasta horni:

Høvuðsvegurin inn á útstykkingina

- Granagøta
- 1. síðuvegur heimeftir ... Sleipnisgøta
- 2. síðuvegur heimeftir ... Skemmingsgøta
- 3. síðuvegur heimeftir ... Faksagøta
- 1. síðuvegur úteftir ... Blankagøta
- 2. síðuvegur úteftir ... Brúnagøta
- 3. síðuvegur úteftir ... Reyðagøta

Tórshavn, tann 30. august 1983
Tórshavnar Býráð

Norskt ummæli av bók úr Føroyum

Heldur sjáldsamt fyrbrigdi, at slík ummæli eru at finna í norskum avisum

Bókaútgávarn i Føroyum seinastu árin hava vundið uppá seg, einahelst útgávar av bókum, skrivaðar av føroyskum rithøvundum, og er hetta bert at gleðast um. Men tað er meiri enn sjáldsamt yvirhøvið, at bókur av føroyskum rithøvundum

um fáa ummæli í bløðum i hinum Norðurlondum. Ti er tað eisini at gleðast um, tá tað hendir.

Eitt hitt feskasta dømi i so máta er ummæli i norska blaðnum AFTENPOSTEN i Oslo av føroysku bókini á donskum máli — ti

hon er ætlað norðurlendingum, ið ikki skilja føroyskt mál — «Færøerne — en del af Norden» eftir Eiden Muller. Bók hansara fekk nóg so rúgvsmikið ummæli i blaðnum 15. august i ár, skrivað av mentunar- og arbeidara blaðsins, Sissel Lange-Nielsen, ið sjálv hevur góðan kunnleika til Føroyar.

«Aftenposten» er størsta dagsavis i Noreg, sum kemur út i umleið 250.000 eintøku og ti verður lisin um alt Noreg.

»En færøysk

samtidshistorie»

Ummælarin byrjar við at siga, at talan er um eina samtíðarsøgu úr Føroyum, ið leggur dent á at greiða gjølla frá krigsárunum, tá Føroyar vóru hersettar av eingilskmanninum. Sissel Lange-Nielsen skrivur síðani m.a.:

— Det er interessant ting han fortæller fra krigens tid. Mange nordmenn kom til Færøene under krigen, noen for å bli. Morsomt er det at hore at visse norske politik-

Framhald á síðu 14

Tógvtílbøð

STAR 80% acryl 20% ull
50 gr. noðir.
stokkar 3 1/2-4
14 litir

5.95

SAMONA acryl
50 gr. noðir. Stokkar 3-4
Alt gongur út
Vanligur prísur 18.50
NÚ 1/2 prís

9.25

Postordrar
verða sendir



ANGORINA LYX
ACRYL MOHAIR

% — GR! NOÐIR — nakrir litir

Ganga út
Vanligur prísur 19.75 NÚ **12.00**

MIA merc. bummull
50 gr. heklitógv
Nakrir litir — 40%
Vanligur prísur 16.25 NÚ **9.75**

Tógvhandilin IGLOO

Landavegur 2 — 3800 Tórshavn
tlf. 1 52 64

FØROYA VANLUKKUTRYGGING

1. SKYLDU TRYGGINGAR
(hjálparmenn og sjómenn)

Tey, ið hava fólk í arbeiði á sjógv ella landi, hava skyldu til at halda arbeiðsfólkið vanlukkutryggjað. Tey, ið vinna meira enn 1/5 av ársinnløgum av sjónum, hava persónliga tryggingarskyldu. Eigara av skipum og bátum yvir 4 tons hava skyldu til at vanlukkutryggja mannskipið.

2. SJÁLVBODNAR TRYGGINGAR
(arbeiðsvanlukkutrygging, fritíðarvanlukkutrygging og kollektivaritróttarvanlukkutryggingar)

Vanlukkutryggingin teknar nú trý sløg av persónligum sjálvbodnum tryggingum:

1) Arbeiðsvanlukkutrygging, ið fevnir um alt persónligt arbeiði hjá viðkomandi og eisini yvir vanlukkutrygging, ið henda beinleiðis á veg til og frá arbeiðs-

plássinum.

2) Fritíðarvanlukkutrygging verður teknað sum uppiskoyti til arbeiðsvanlukkutryggingina, so viðkomandi eisini er vanlukkutryggjaður i allari fritíðini.

3) Kollektivar itróttarvanlukkutryggingar kunna nú teknast gjøgnum nevndina i viðkomandi itróttarfelag. Hesar itróttarvanlukkutryggingar kunna nú teknast gjøgnum nevndina i viðkomandi itróttarfelag. Hesar itróttarvanlukkutryggingar fevna um vanlukkutrygging, ið henda á itróttarókinum undir venjing og dystum.

Øll skilafólk og allar skilanevndir hava sínar vanlukkutryggingar i lagi. Vanlukkutryggingin gevur nærri upplýsingar og leiðbeiningar.

Ringið, skrivið ella stókið inn á gólvið.



FØROYA VANLUKKUTRYGGING S/F

J. H. Schrøtersgøtu 1
Postboks 59 • Telefon 11466 • Tórshavn